

Est. A-15834

pel

# УСТАВЪ

## НОВО-ОТЕПЕСКАГО

(Лифляндской губерніи)

общества взаимнаго вспоможенія при пожар-  
ныхъ случаяхъ.

---

## Maiste-Otepää

(Siivi tubermangus)

tulekahju puhkudel wastastikuse awita-  
mise seltsi

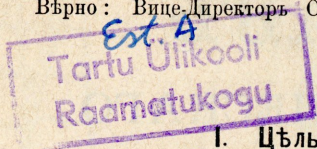
## Põhjusfiri.

---

Turjewis (Tartus).

Trükitud R. A. Hermann'i trükitojas.  
1894.

На подлинномъ написано: Утверждаю 13 марта 1893 г.  
Подписаль: За Министра Внутреннихъ Дѣлъ, Товарищъ Министра,  
Сенаторъ П л е в е.  
Вѣрно: Вице-Директоръ С. Щ е г л о в и т о в ъ.



## I. Цѣль общества.

34335

### § 1.

Ново-Отепеское общество взаимнаго вспоможенія при пожарныхъ случаяхъ имѣеть цѣлью оказывать своимъ членамъ пособія строительными матеріалами и деньгами при постигшихъ ихъ пожарныхъ случаяхъ.

Примѣчаніе. Общество не выдаетъ вознагражденія за сгорѣвшія бани и кузницы.

## II. Составъ общества, права и обязанности членовъ онаго.

### § 2.

Членами общества могутъ быть только хозяева Ново-Отепеской волости.

### § 3.

При вступленіи въ общество каждый членъ представляетъ въ правленіе общества опись своихъ построекъ, съ показаніемъ наименованія и назначенія каждой изъ нихъ и, вмѣстѣ съ тѣмъ заявляетъ, желаетъ ли онъ получить, въ случаѣ пожара, вознагражденіе отъ общества однимъ только строевымъ матеріаломъ, или же и деньгами. Сообразно съ симъ, члены общества дѣлятся на два разряда; члены I-го разряда, имѣющіе право на полученіе одного строеваго матеріала и II-го разряда, получающіе, сверхъ строеваго матеріала, и денежное пособіе.

Примѣчаніе. Осмотръ и оцѣнка построекъ, принадлежащихъ лицамъ, желающимъ вступить въ число членовъ общества, производятся правленіемъ общества.

Augustirja pääle on kirjutatud: Kinnitan, 13. märzil 1893.

Alla kirjutas: Eijemiste Asjade Ministri eest, Ministri Abiline, Senator  
P I e h w e.

Digus: Abi-Direktor S. Tscheglowitow.

## I. Seltši otstarbe.

### § 1.

Uue-Stepää wastastikku awitamise seltšil tulekahju juhtumistes on eesmärgiks oma liikmetele tulekahju juhtumistel abi anda ehituse-materjaliga ja rahaga.

T ä h e n d u s. Seltš ei anna ärapölenud saunade ega sepitodade eest mitte abi.

## II. Seltši seis, tema liikmete õigused ja kohused.

### § 2.

Seltši liikmeteks wõiwad üksnes Uue-Stepää kogukonna talu-peremehed olla.

### § 3.

Seltši liikmeks astudes paneb igauits seltši walitsusele oma majade nimekirja ette iga hoone pruukimise tähenduslega, ja annab üles, kas tema tahab, kui tulekahju juhtub, abi seltši käest paljalt ehituse-materjaliga wõi rahaga saada. Selle järele saawad seltši liikmed kahte jalku jaotatud:

I. jaos liikmed, kellel õigus on üksi ehituse-materjali saada, ja

II. jaos, kes pääle ehituse-materjali ka raha abi saawad.

T ä h e n d u s. Hoonete ülewaatamine ja takseerimine nende liikmete juures, kes seltši astuda soowiwad, saab seltši walitsuse poolt toimetatud.

## § 4.

Строевой матеріалъ на возобновленіе сгорѣвшихъ построекъ выдается обществомъ по слѣдующему расчету:

- 1) за жилой домъ вмѣстѣ съ овинномъ: 250 бревенъ, 50 стропилъ, 300 жердей и 500 пудовъ соломы;

Примѣчаніе. Если жилой домъ построенъ отдѣльно отъ овина, то выдается половина означеннаго въ п. 1 строеваго матеріала.

- 2) за хлѣвъ съ конюшнею: 150 бревенъ, 50 стропилъ и 440 пудовъ соломы;

- 3) за клѣтъ: 100 бревенъ, 14 стропилъ, 120 жердей и 220 пудовъ соломы.

Примѣчаніе 1. Каждое бревно должно имѣть длину въ 4 сажени 2 фута и толщину не менѣе 8 дюймовъ въ верхнемъ отрубѣ, жерди должны быть не короче 4 сажень, стропило 4 сажени въ длину и 5 дюймовъ толщины въ верхнемъ отрубѣ.

Примѣчаніе 2. Если конюшня и хлѣвъ имѣютъ отдѣльныя крыши, то, при истребленіи пожаромъ одного изъ сихъ строеній, вознагражденіе выдается въ половинномъ размѣрѣ противъ установленнаго въ п. 2 § 4.

## § 5.

Въ случаѣ если бы отъ пожара уцѣлѣла часть зданія, то уцѣлѣвшій строевой матеріалъ (бревна, стропила, жерди и солома) исключается изъ общаго количества строеваго матеріала, на который имѣлъ бы право погорѣвшій, согласно расчету, указанному въ § 4.

## § 6.

Денежное пособіе членамъ 2 разряда выдается въ размѣрѣ  $\frac{2}{3}$  оцѣночной стоимости сгорѣвшаго строенія, за вычетомъ стоимости строеваго матеріала, отпускаемаго согласно §§ 4 и 5.

Примѣчаніе 1. Стоимость строеваго матеріала опредѣляется по слѣдующему расчету: 1 р. 25 к. за каждое бревно, 50 коп. за стропило, 10 коп. за жердь и 25 коп. за нудъ соломы.

## § 4.

Ehituse-materjali ära põlenud majade ülesehitamiseks annab selts järelseiswu arwu järele:

1) elumaja jaoks ühes rehega: 250 palki, 50 sarikat, 300 roovikut ja 500 puuda õlgi;

Tä h e n d u s. Kui elumaja rehest lahust on, siis antakse pool ehituse-materjali sellest määrast, mis punkt 1 näitab.

2) lauda ja talli jaoks: 150 palki, 50 sarikat ja 440 puuda õlgi;

3) aida jaoks: 100 palki, 14 sarikat, 120 roovikut ja 220 puuda õlgi.

Tä h e n d u s 1. Iga palk peab kõige vähemalt 4 sülda 2 jalga pikk ja ladwast mitte õhem kui 8 tolli olema, roovikud ei tohi lühemad olla kui 4 sülda, sarikad mitte lühemad kui 4 sülda ja ladwast mitte õhemad kui 5 tolli.

Tä h e n d u s 2. Kui tall ja laut isekatusel all on, siis antakse, kui tuli kumbagi neist hoonetest üksi on ära häwitanud, kahjutafumist pool sest arwust, mis § 4 2. punkti all on määratud.

## § 5.

Sel puhul, kui tulekahju läbi üks osa hoonet on terveks jäänud, siis arwatakse terveks jäänud ehituse-materjal (palgid, sarikad, roovikud ja õled) üleüldisest ehituse-materjali arwust maha, mis tulekahjulisel õigus oleks saada olnud.

## § 6.

Raha abi antakse II. jao liikmetele  $\frac{2}{3}$  osa põlenud hoone takseeritud hinnast ja arwatakse sellest weel ehituse-materjali hind, mida § 4 järele antakse, maha.

Tä h e n d u s 1. Ehituse-materjali wäärtus määratakse järgmisel arwul: 1 rbl. 25 kop. palgi eest, 50 kop. sarika eest, 10 kop. roowiku ja 25 kop. puuda õlgede eest.

**Примѣчаніе 2.** Въ случаѣ не полнаго истребленія пожаромъ строенія, уцѣлѣвшій строевой матеріалъ (бревна, стропила, жерди и солома) оцѣнивается особо и исчисленная сумма вычитается изъ общей стоимости строеваго матеріала, на который имѣлъ бы право погорѣвшій. Оцѣнка производится представителями отъ каждаго изъ тѣхъ пожарныхъ участковъ, на которые дѣлится Ново-Отепеская волость; при въ ней могутъ принимать участіе, если пожелаютъ, и представители мѣстнаго волостнаго Правленія.

## § 7.

Въ случаѣ постигнаго кого-либо изъ членовъ общества пожараго бѣдствія, каждый изъ остальныхъ участниковъ общества, владѣющій постройкою такого же рода, какъ сгорѣвшая, обязанъ представить на возобновленіе послѣдней извѣстное количество бревенъ, шестовъ и кровельной соломы, опредѣленныхъ въ примѣчаніи 1 къ § 4 устава размѣровъ. Такъ, если сгорѣло жилое строеніе, то нужный на постройку этого рода матеріалъ представляется равномѣрно всѣми членами общества владѣющими жилыми домами; если сгорѣлъ овинъ, то всѣ члены имѣющіе овины, участвуютъ равномѣрно въ доставленіи требуемаго матеріала на возобновленіе сгорѣвшаго овина. Если же огорѣлецъ членъ 2 разряда (§ 3), то остальные члены этого разряда, владѣющіе постройкою одного рода съ сгорѣвшею, обязаны, сверхъ матеріала, внести, по раскладкѣ и причитающееся съ нихъ денежное пособіе пострадавшему (§ 6).

## § 8.

Строевой матеріалъ на возобновленіе постройки погорѣвшаго члена долженъ быть доставленъ прочими участниками общества къ мѣсту пожара въ теченіи мѣсяца, а денежный взносъ, въ тотъ же срокъ, производится въ кассу общества, подъ квитанцію правленія онаго.

## § 9.

Членамъ общества, оставшимся послѣ пожара безъ пріюта, общество обязано дать временное помѣ-

Tä h e n d u s 2. Kui juhtub, et üks jagu hoonet tulest üle jääb, siis tasfeeritakse termeks jäänud materjal (palgid, sarikad, roovikud ja õled) iseäranis ja arvatakse sellest summast raha, mis tulekahju õnnetuse kandja oleks saanud. Tasfeerimist toimetavad iga nende tulekahju jaoskondade esinikud, milledeesse Uue-Stepää wald jaotatud; wallawalitsuse liikmed wõivad sellest osa wõtta, kui soovitakse.

## § 7.

Kui kellegil feltsi liikmetest tulekahju juhtub, siis annavad kõik teised feltsi liikmed, kellel niisamajugused ehitused on, kui tulekahjulisel, arapõlenud hoone ülesehitamiseks teatava jao palka, sarikaid ja katuse-õlgi, mis põhjustkirja § 4-da 1. tähenduses määratud wäärtuses peawad olema. Näituseks, kui põles elumaja, siis on feesuguse ehituse tarwis materjal ühte wiisi kõigist feltsi liikmetest, kellel elumajad on, wiia; kui põles ait, siis ühendawad endid kõik aitade omanikud ühte wiisi nõutud materjali ära põlenud hoone ülesehitamiseks andma. Du tulekahjuline 2. jaost (§ 3), siis peawad teised selle jaoskonna liikmed, kellel ühte feltsi hooned ära põlenud hoonega on, pääle materjali arajamise järele raha abi, kuda keegi neist abi saab, kahjujaaja hääks siiske maksma (§ 6).

## § 8.

Tule läbi kahju saanud liikme hoone uuenduse ehitusematerjal peab teiste feltsi liikmete läbi ühe kuu jooksul tulekahju koha juurde weetud olema. Raha siiskemaks feltsi kassasse peab sellesama aja fees walitsuse kwiitungi wastu toimetatud saama.

## § 9.

Seltsi liikmetele, kes pärast tulekahju ilma ulualuseta on jäänud, on liikmete kohus ajutiselt eluforterit anda, kuni

щеніе, впредь до возобновленія погорѣльцемъ его жилища, но, во всякомъ случаѣ, не болѣе какъ на три мѣсяца.

### § 10.

Въ случаѣ подозрѣнія, что пожаръ произошелъ отъ поджога со стороны самаго владѣльца сторѣвшаго имущества, общество не выдаетъ ему пособія, впредь до выясненія дѣла установленнымъ въ законѣ порядкомъ.

### § 11.

Члены общества, подчиняясь общимъ пожарнымъ правиламъ, должны имѣть на готовѣ крюки, ведра и проч. для тушенія пожаровъ, равно принимать и личное участіе въ тушеніи пожара.

### § 12.

Общество даетъ своимъ членамъ особую инструкцію, согласованную съ дѣйствующими постановленіями относительно осторожнаго обращенія съ огнемъ. Каждый членъ общества въ правѣ заявить правленію объ отступленіи того или другаго члена отъ означенной инструкціи, при чемъ, если такого рода заявленіе подтвердится произведеннымъ правленіемъ общества дознаніемъ, то виновному дѣлается со стороны правленія надлежащее указаніе. При неоднократномъ же нарушеніи инструкціи виновный, по постановленію общаго собранія членовъ общества, можетъ быть навсегда удаленъ изъ общества.

## III. Управление дѣлами общества.

### § 13.

Дѣлами общества управляютъ :

- а) правленіе и
- б) общія собранія.

nende põlenud hoone on uuesti ülesehitatud, aga siiski mitte kauemaks ajaks kui kolmeks kuuks.

### § 10.

Kui põhjust on arvata, et tulekahju on sütitamise läbi ära põlenud wara omaniku enese poolest sündinud, siis ei anna selts enne abi, kui asi on seadusest määratud korda mööda selgeks tehtud

### § 11.

Seltsi liikmetel, kes endid üleüldiste tulekahju seaduste alla peavad heitma, peavad walmis olema poomhaagid, panged jne. tulekahjude kustutamiseks, niisama peavad nad ka ise tule kustutamiseft osa wõtma.

### § 12.

Selts annab oma liikmetele iseäraliku juhatus-e kirja (instruktsia), mis mõjus olemate seadustega tule eest hoidmiseks kokku käiwad. Igal seltsi liikmel on õigus walitjusele teada anda, kui keegi liige nimetatud juhatus-e kirja nõudmisi ei täida. Kui selle juures see kaebtus leitakse õige olewat, mida seltsi walitjus järele peab uurima, siis antakse süüdlasele seltsi walitjuse poolt tarwilik noomitus, tuleb jeda aga mitu korda ühe liikme juures ette, siis wõib süüalust seltsi üleüldise koosoleku otjuse järele seltsist jäädawalt wälja heita.

## III. Seltsi asjade walitjus.

### § 13.

Seltsi asju toimetawad:

- a) walitjus ja
- b) liikmete üleüldised koosolekud.

## А. Правленіе.

## § 14.

Правленіе общества состоитъ изъ 6 членовъ, избираемыхъ общимъ собраніемъ участниковъ изъ своей среды, считая по 1 члену на каждый изъ 6 пожарныхъ участковъ Ново-Отепеской волости, срокомъ на 3 года и выбывающихъ ежегодно по 2, въ первый годъ существованія общества по очереди, опредѣляемой жребіемъ, а впослѣдствіи по старшинству вступленія въ должность. Въ число означенныхъ членовъ правленія могутъ быть избираемы и представители отъ волостнаго правленія; при чемъ, если окажется избраннымъ волостной старшина, то ему предоставляется предсѣдательствованіе въ правленіи; въ случаѣ же отказа его отъ принятія на себя этой обязанности, общее собраніе участниковъ избираетъ предсѣдателя въ правленіе изъ числа членовъ онаго.

## § 15.

Дѣла въ правленіи рѣшаются простымъ большинствомъ голосовъ присутствующихъ членовъ; при равенствѣ голосовъ принимается то мнѣніе, съ которымъ согласенъ предсѣдатель. Рѣшенія большинства вносятся въ протоколъ и сообщаются всѣмъ членамъ общества способомъ, какой будетъ признанъ наиболѣе удобнымъ.

## § 16.

На обязанности правленія, главнымъ образомъ, лежитъ :

- а) приемъ членовъ въ общество;
- б) опредѣленіе количества слѣдующаго съ каждаго члена общества матеріала и денежнаго пособія въ пользу погорѣльцевъ;
- в) наблюденія за своевременнымъ взносомъ членами причитающихся съ нихъ въ пользу погорѣльцевъ матеріаловъ и денегъ;

## A. Walitjus.

## § 14.

Seltsi asju ajab seltsi walitjus, kes 6 liikmest koos seisab, keda seltsi üleüldine koosolek eneste seast kolme aasta pääle walib, arwatud, et Uue-Stepää walla 6 tulekahjujaoskonna iga ühe pääle 1 liige on, ja kelle hulgast iga aasta 2 liiget wälja astuwad, kahel esimesel seltsi eluaastal korda mööda liiju läbi ja wiimati walitjusesse astumise wanaaduse järele. Nimetatud liikmete arwu wõiwad ka walla walitjuse liikmed walitud jaada; kui juhtub, et wallawanem ka walitud on, siis antakse temale eesistuja amet walitjuses; aga kui wallawanem keda ametit wastu ei wõta, siis walib üleüldine koosolek eesistuja teiste walitjuse liikmete hulgast.

## § 15.

Seltsi walitjus teeb asjade kohta otsusi lihtsa hääle-enamuse läbi, kes koosolekul on; hääle ühepaljusel wõetakse see arwamine wasta, millega eesistuja ühel nõuul on. Enamuse otsus pandakse protokollile ja antakse kõigile seltsi liikmetele teada ühel wiisil, mis kõige hõlpsamaks peetakse.

## § 16.

Seltsi walitjuse toimetada on:

- a) uute liikmete wastuwõtmine;
- b) ehituse-materjali ja raha abi arwamääramine, mis igal seltsi liikmel kahjujaajatele maksta tuleb;
- d) tähelepanemine, et seltsi liikmed selle nende pääle määratud materjali ja abi raha põlenute kasuks õigel ajal ära makswad;

- г) надзоръ за осторожнымъ обращеніемъ съ огнемъ и соблюденіемъ членами пожарныхъ правилъ, а также инструкціи по этому предмету общаго собранія и
- д) представленіе общему собранію годовыхъ отчетовъ о дѣйствіяхъ общества, а также предположеній объ измѣненіи или дополненіи сего устава.

Примѣчаніе. Упомянутая въ п. г сего § инструкція общаго собранія подлежитъ утвержденію губернскаго начальства.

### § 17.

Члены правленія, сверхъ необходимыхъ прогонныхъ и другихъ расходовъ по обществу, не получаютъ за свои труды никакого особаго вознагражденія.

### § 18.

При правленіи состоитъ письмоводитель, получающій жалованье по условію съ правленіемъ.

## Б. Общія собранія.

### § 19.

Обыкновенное общее собраніе членовъ бываетъ по окончаніи года, а чрезвычайныя по мѣрѣ надобности. Въ обыкновенныхъ собраніяхъ разсматриваются годовые отчеты правленія, книги и документы кассы и производятся выборы членовъ правленія. Сверхъ сего какъ въ обыкновенныхъ, такъ и въ чрезвычайныхъ общихъ собраніяхъ происходятъ совѣщанія о мѣрахъ, превышающихъ власть правленія, и разсматриваются предложенія послѣдняго объ измѣненіи или дополненіи сего устава.

- e) tähelepanemine, et seltsi liikmed tulega ettevaatlikult ümberkäiwad ja tulekahjude kohta tehtud seadusi ning seltsi juhatuskirja täidawad ja
- g) üleüldise koosoleku ja seltsi tegewuse aasta-aruande nii kui ka ta põhjuskirja muutmise ehk täienduse arvamiste ette panemine.

**T ä h e n d u s.** Selle paragrahwi punkt e all tähendatud üleüldise kogu juhatuskiri (instruktia) peab kubermangu walitsuse poolt kinnitatud olema.

## § 17.

Pääle tarwiliku wao- ehk küüdi- raha ja muude tarwilikkude seltsi kulude ei saa seltsi walitsuse liikmed iseäralikku maksu ega mingit iseäralist tasumist oma waewa eest.

## § 18.

Seltsi walitus peab kirjatoimetaja, kes walitsusega kokkuleppimist mööda palka saab.

## B. Üleüldised koosolekud.

### § 19.

Korraline üleüldine koosolek on iga aasta lõpul, aga erakorralisi nii sagedasti kui tarwis. Korralistel koosolekutel waadatakse aastased walitsuse aruanded läbi, raamatud ja kasja dokumendid ning toimetatakse seltsi walitsuse liikmete walimine. Pääle selle kui korralistel, nii kui ka erakorralistel üleüldistel koosolekutel peetakse nõuu nende asjade üle, mis walitus oma woliga ei wõi, ja waadatakse ka walitsuse ettepanekud põhjuskirjade muutmise wõi täiendamise kohta läbi.

## § 20.

Для дѣйствительности общаго собранія необходимо присутствіе не менѣе  $\frac{1}{2}$  всѣхъ членовъ общества. Если же требуемаго числа членовъ въ общее собраніе не явится, то назначается, для обсужденія вопросовъ, подлежащихъ разсмотрѣнію въ несостоявшемся собраніи, не ранѣе, впрочемъ, пяти дней новое собраніе, которое приступаетъ къ занятіямъ, въ какомъ бы числѣ ни собрались на этотъ разъ члены, о чемъ всѣ участники общества поставляются въ извѣстность при объявленіи имъ о предстоящемъ собраніи.

## § 21.

Вопросы объ измѣненіи или дополненіи устава обсуждаются общимъ собраніемъ, въ составѣ  $\frac{2}{3}$  всѣхъ членовъ общества, и вносятся на утвержденіе правительства установленнымъ порядкомъ. Въ такомъ же составѣ общихъ собраній обсуждаются вопросы о закрытіи общества и исключеніи членовъ изъ онаго.

## § 22.

Всѣ дѣла въ общемъ собраніи рѣшаются простымъ большинствомъ голосовъ наличныхъ членовъ, за исключеніемъ вопросовъ объ исключеніи членовъ, измѣненіи устава и закрытіи общества, для рѣшенія которыхъ необходимо большинство  $\frac{2}{3}$  голосовъ наличныхъ участниковъ общаго собранія. Постановленія общихъ собраній обязательны какъ для присутствующихъ, такъ и для отсутствующихъ членовъ.

## § 23.

О времени и мѣстѣ общихъ собраній, равно какъ и предметахъ подлежащихъ обсужденію въ нихъ, правленіе заблаговременно извѣщаетъ членовъ общества и подлежащую полицейскую власть. Въ общемъ собраніи могутъ быть обсуждаемы только тѣ вопросы, которые значатся въ приглашеніи на собраніе и при томъ имѣютъ непосредственное отношеніе къ дѣятельности общества.

## § 20.

Üleüldist koosolekut arwatakse täielikuks, kui  $\frac{1}{2}$  kõigist jeltfi liikmetest koos on. Ei ole aga nõuetawat arwu liikmeid üleüldisele koosolekule kokku tulnud, siis nimetatakse nende küsimiste läbirääkimiseks, mis pidamata jäänud koosolekul pidivad läbi saama waadatud, wiie päewa pärast eht hiljem uus üleüldine koosolek, kes asju ajama hakkab, olgu siis nii palju liikmeid kokku tulnud, kui on — ja mida kõigile jeltfi liikmetele ühes kokkukutsumise kuulutusega teada antakse.

## § 21.

Küsimused põhjuskirja muutmisest wõi täiendamisest arutatakse üleüldistel koosolekutel, milles mitte vähem kui  $\frac{2}{3}$  kõigist jeltfi liikmetest ei ole, ja pandakse siis riigivalitsusele seadusest määratud korra järele ette kinnitada. Sel kombel arutatakse ka küsimused jeltfi lõpetamise ja jeltfi liikmete väljajäetmise üle.

## § 22.

Kõik asjad üleüldisel koosolekul otsustatakse lihtsa häälte enamuse läbi koosolewatest liikmetest, maha arwatud üksnes küsimused liikmete väljajäetmisest, põhjuskirja muutmisest ja jeltfi lõpetamisest, mille otsustamiseks  $\frac{2}{3}$  osa kõigist liikmete häältest tarwis on. Koosoleku otsused maksawad niihästi nende liikmete kohta, kes koosolekul, kui ka nende kohta, kes koosolekul ei olnud.

## § 23.

Üleüldiste koosolekute aja ja koha nii kui ka asjad, mis koosolekutel läbirääkimise alla tulewad, annab jeltfi walitus aegjasti liikmetele ja tarwilisele politseivalitsusele teada. Koosolekul wõetakse läbirääkimise alla üksnes need asjad, mis koosolekule kutsumise kirjas teada on antud.

## § 24.

Одобренный общимъ собраніемъ годовой отчетъ общества печатается въ Лифляндскихъ Губернскихъ Вѣдомостяхъ и представляется Лифляндскому Губернатору, на русскомъ языкѣ, въ двухъ экземплярахъ, для свѣдѣнія его и Хозяйственнаго Департамента Министерства Внутреннихъ Дѣлъ, куда доставляются тѣмъ же порядкомъ пять экземпляровъ сего устава, въ случаѣ отпечатанія онаго на русскомъ языкѣ.

## § 25.

Общему собранію членовъ общества предоставляется устанавливать, независимо отъ указанныхъ въ § 6 устава сборовъ, денежные взносы въ пользу общества — на содержаніе писмоводителя при правленіи, на канцелярскіе расходы онаго, а въ случаѣ надобности и на приобрѣтеніе пожарныхъ инструментовъ для общества и другія, клонящіяся къ предохраненію отъ пожара цѣли. Взносы эти распределяются между членами общества, пропорціонально количеству вознагражденія, причитающагося каждому изъ членовъ, въ случаѣ постигшаго его постройки пожара.

## § 26.

Возникающія между членами общества и правленіемъ недоразумѣнія рѣшаются общимъ собраніемъ участниковъ общества.

## IV. Закрытіе общества.

## § 27.

О закрытіи общества печатается въ „Правительственномъ Вѣстникѣ“ и доводится до свѣдѣнія Министерства Внутреннихъ Дѣлъ, чрезъ посредство Лифляндскаго Губернатора, а наличныя суммы общества употребляются, согласно приговору общаго собранія членовъ, одобренному Губернскимъ Начальствомъ.

## § 24.

Üleüldise koosoleku poolest hääks arvatud aastane aruanne trükitakse Liivimaa Kubermangu ajalehes ära ja pandakse kahes eksemplaris Wene keeli Liivimaa Kubernerile ja Sijemiste asjade Ministeriumi majapidamlikule Departemen- dile teaduseks ette, kuhu ka wiis eksemplari põhjuskirjast selle trükkimise puhul (Wene keeles) toimetatakse.

## § 25.

Seltsi liikmete üleüldise koosoleku wõimuks jääb, pääle § 6. tähenduses nimetatud maksude, weel raha maksusid seltsi kasuks walitsuse kirjatoimetaja ülespidamiseks, selle kantslelei kuludeks ja tarwituse korral seltsile tulekahju riistade muretsemiseks ja muudeks tulekahju eest hoidmise arwatawateks otstarbeteks. Need maksud jaetakse seltsi liikmete kohta ära kohasesti selle tasusumma mööda, mis igale liikmele osaks määratakse, kui temale peaks tulekahju juhtuma.

## § 26.

Seltsi liikmete ja seltsi walitsuse wahel tõuswad pa- handused diendatakse seltsi osaliste üleüldise koosoleku otsust mööda.

## IV. Seltsi lõpetamine.

## § 27.

Seltsi lõpetamine trükitakse „Walitsuse teatajas“ ning antakse Sijemiste asjade Ministeriumile teada Liivimaa Kubernerile läbi, aga seltsi järele jäänud summad pruugitakse üleüldise koosoleku otsust mööda, mis Kubermangu walitsus hääks arwab.

## § 28.

Дѣйствія общества могутъ быть прекращены и по распоряженію Губернатора, въ силу предоставленнаго ему по закону (ст. 547 т. II Св. Зак. Общ. Губ. Учрежд., изд. 1876 г.) права закрывать общества при обнаруженіи въ нихъ чего либо противнаго государственному порядку, общественной безопасности и нравственности; при чемъ Губернаторъ имѣетъ право закрыть общество всегда, когда признаетъ это нужнымъ, по дошедшимъ до него свѣдѣніямъ о безпорядкахъ или нарушеніяхъ устава.

Подписаль: Вице-Директоръ **С. Щегловитовъ.**

Скрѣпилъ: за Начальника Отдѣленія **Н. Соколовъ.**

Вѣрно: за Начальника Отдѣленія **Н. Соколовъ.**

---

## § 28.

Seltji tegewus wõib ka kubeneri läbi lõpetatud jaada tema kätte antud seadusliku õiguse wõimul (ст. 547 т. II Св. Зак. Общ. Губ Учрежд., изд 1876 г.) seltjijid kinni panna, kui awalikuts tuleb, et nendes midagi riigi korra, üleüldise rahulise oleku, kobliliku elu wastalift asja wõi põhjustirjast üleastumist ette tuleb.

Ala kirjutas: Abi-Direktor С. Tscheglowitow.

Kinnitas: Jaoskonna Ülema eest N. Sokolow.

Õigus: Jaoskonna Ülema eest N. Sokolow.

---

Est  
A-15834

ДОЗВОЛЕНО ЦЕНЗУРОЮ. — ЮРЬЕВЪ, 23 АПРѢЛЯ 1894 ГОДА.